

PARTYKUŁA

PARTYKUŁA

	Przykład	Wymowa	Tłumaczenie
Partykuła	sehr	zer	bardzo
	ganz	ganc	całkiem
	sogar	zogar	nawet
	überhaupt	yberhaupt	w ogóle
	noch	noh	jeszcze
	viel	fil	dużo
	so	zo	tak (w ten sposób)
	weit	wajt	dalece
	immer	imer	coraz (+przymiotnik w stopniu wyższym)
	äußerst / außergewöhnlich	ojserst / ausergewynliś	nadzwyczajny
	durchaus	durhaus	całkiem
	zu	cu	zbyt

PARTYKUŁA

PARTYKUŁA

	Przykład	Wymowa	Tłumaczenie
Partykuła	ausgerechnet	ałsgereśnet	akurat
	eben	eben	właśnie
	besonders	bezonders	szczególnie
	erst	erst	dopiero
	ja / doch	ja / doh	przecież
	sogar	zogar	nawet
	nur	nur	tylko
	beinahe	bajna	nieomal
	fast	fast	prawie
	ziemlich	cimliś	dosyć
	etwa	etwa	około
	zirka / ungefähr	cirka / ungefer	mniej więcej
	aber	aba	ależ

PARTYKUŁA

PARTYKUŁA

	Przykład	Wymowa	Tłumaczenie
Przykład zastosowania	Ich mag dieses Bild sehr !	is mag dises bild ser	Bardzo lubię to zdjęcie!
	Ich bin gleich fertig. Ich muss nur noch die Tasse sauber machen	is bin glajh fertig. Is mus nur noh di tase zauber machen	Zaraz kończę, muszę jeszcze tylko umyć kubek.
	Ich bin mit dem Bügeln ungefähr in 10 Minuten fertig	is bin mit dem bygeln ungefer in 10 minuten fertig	Skończę prasować za mniej więcej 10 minut.
	Es sind fast 1000!	es sind fast 1000	Jest ich prawie 1000!
	Selbst dir wird es nicht auffallen!	selbst dje wird es ništ ałffalen	Nawet nie zauważysz!
	Komm mit mir, du magst es doch einzukaufen	kom mit mir, du magst es doh ajncukałfen	Chodź ze mną, przecież lubisz zakupy.
	Ich bin erst nach Hause gekommen und schon wieder muss ich los	is bin erst nah hałze gekommen und szon wider mus is los	Dopiero co wróciłam do domu, a znowu muszę wyjść.
	Es ist leicht sich zu erkälten, besonders bei diesem Wetter	es ist lajšt zih cu erkelten, bezonders baj dizem weter	Bardzo łatwo się przeziębici, szczególnie przy takiej pogodzie jak obecnie.
	Ausgerechnet jetzt wollte ich dich anrufen!	auserešnet ject wolte is diš anrufen	Akurat miałam do ciebie zadzwonić!
	Es wird dich nicht zu viel Zeit kosten	es wird ništ cu fil cajt kosten	Nie zajmuje mi to zbyt wiele czasu.

PARTYKUŁA

PARTYKUŁA

	Przykład	Wymowa	Tłumaczenie
Przykład zastosowania	Durchaus sieht es toll aus	durhaus zit es tol aus	Całkiem dobrze to wygląda!
	Außergewöhnlich leckerer Kuchen!	ausergewynliš lekerer kuhen!	Nadzwyczaj smaczne ciasto!
	Du wirst immer dünner	du wirst imer dyner	Jesteś coraz chudsza.
	Auf dieser Weise haben wir uns kennengelernt.	auf diza wajse haben wije uns kenengelernt	W ten sposób się poznaliśmy.